

הסוכנות היהודית לארץ־ישראל
מחלקת הקליטה

תעודת עולה

№ 14968

הסוכנות היהודית לארץ-ישראל

מחלקת הקליטה

תעודת עולה

№ 14968

"ושבו בנים לגבולם!"

העולה לידיעתך

- א. תעודה זו משמשת כמסמך זהויד כעולה, ועליך להציג אותה בפנותך למוסדות, כי בלעדיה לא תיענה.
- ב. בהיותך נזקק לעזרה, הדרכה או עצה, פנה תחילה למשרדנו במקום מגוריך.
- ג. אין במתן התעודה משום הקנית זכויות טפול באופן אוטומאטי.



באמערקונג

- א. דער דאקומענט אידענטיפיצירט דיר אלס ניער עולה. ווייז אים ווענדנדיק זיך אין אלע אמטן. אן אים וועט מען דיר נישט ענטפערן.
- ב. אין אלע דינע אנגעלעגענהייטן ווענדע זיך צום קליטה-ביורא אין דיין ווינונגס-ארט.
- ג. דער דאקומענט אליין גיט דיר נישט די רעכט צו געניסן אוטאמאטיש פון באהאנדלונג.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

הסוכנות היהודית לארץ-ישראל
מ. ה. ה. ה. ה. ה.

תאריך 21/1/68

לכבוד

קופ"ח של ההסתדרות הכללית של העובדים העברים בא"י
לעובדים לאומיים
העממית מיסודה של "הדסה"
קופ"ח "מכבי"
קופ"ח של הציונים הכלליים

א. נ.

נא לרשום בתור חבר למשך 3 חדשים

את העולה אטום ארץ

אשתו

ילדים

שבא/ו ארצה דרך ביום 15/1/68

באניה מדינת ישראל

סוג הבטוח מתאריך 15/1/68

מ. ה. ה.

זוח נוסף:

בכבוד רב

נא

הסוכנות היהודית המח' לעליה וקליטה

נקלטי בקיבוץ נ. ה. ה. ה. ה. ה.

בתאריך 21/1/68

לפי אישור משרד הרווחה ראשון למשק מס 0180

תאריך 15/1/68 חתימה

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

מ. ה. ה. ה. ה. ה.

בטוח לאומי

לשכת הבריאות ב

בדיקות רפואיות בבואם ארצה

אבעבועות

ט. א. ב.

10/10

3

סאלט

פוליא

מחלות

מחלות

מחלות

11a

הצהרת העופה

הנני מצהיר בזה כי: —
 1. אין לי יש אתי כסף מזומן בסך סוג המטבע כסף מזומן בחו"ל

בסך
 נכסים בחו"ל

(תאורם, ערכם, מקום המצאם)

3. אין לי יש לי קרובים בחו"ל אשר ימננו עבורי את הטובין שאיבא לשימושי העצמי.

(שם פרטי ומשפחה וכתובת)

4. ידוע לי כי האינפורמציה לעיל תובא לידעת שלטונות המכס.

התשומות לב העוולה

1. כל החפצים שבמטען צריכים להיות בבעלותך אתה, וכן הכרחי שיהיו מתאימים לשמושך שלך ובכמויות סבירות.
אל נא תשמע להצעות של אנשים המנסים לשלוח באמצעותך חפצים לתושבים בארץ על מנת להמנע מתשלום המכס.
2. מרבית המסים על מכוניות בעת המכירה נגבים לפי משקלן יותר מאשר לפי ערכן. עובדה זו גורמת לכך שלא כדאי לייבא מכונית משומשת.
3. קיימת אפשרות לרכוש בארץ את החפצים הבאים: מקרר, מזגן או מצנן איר, מכונת כביסה, תנור בשול ואפיה, כיריים לבשול, תנור חימום, מאור, מערביל מזון, רדיו, גרמפון, אופניים, מכונת תפירה ורכב מנועי. כדי שתהנה מזכויותיך לפטור, הרכישה חייבת להעשות במטבע חוץ שלא הוקצב ע"י האוצר. גם רכישה זו מותנית בהצהרה תוך 14 יום ורכישה תוך שנה מיום הכניסה.
4. כדי להנות מהפטור ממסים על הרכישה בארץ יהיה עליך להוכיח את מקור המטבע החוץ שתמיר לצורך הרכישה, ההוכחות היחידות שתתקבלנה הן:
 - א. הצהרת והצגת את המטבע החוץ בעת כניסתך והדבר נרשם בתעודת העולה.
 - ב. המטבע החוץ הועבר לארץ על שמך באמצעות בנק.
 - לכן חשוב מאד שלא תשכח להצהיר ולהציג את המטבע החוץ שאתה מביא אתך לארץ.
5. זכור כי על חפץ המיועד לזולתך או שברצונך למכור לאחר בואך, טעון תשלום המסים ועליך להשיג תחילה את אישור רשויות המכס להעברת החפץ לאדם אחר.

5. ידוע לי כי עלי למסור תצהיר לשלטונות המכס, תוך 14 יום מיום כניסתי לישראל על הטובין שברצוני לייבא מחו"ל או שברצוני לרכוש בארץ בזכויות עולה, כמו כן ידוע לי שהזכויות המוענקות על רכב מנועי מותנות בכך שאציג בפני גובה המכס תוך שבועיים ימים מיום העליה רשיון נהיגה לסוג הרכב שאייבא וכי יבוא צריך להתבצע תוך שנה מיום העליה והשחרור תוך 13 חודש מיום העליה.

6. הנני מאשר, שקבלתי את ההצהרה הנ"ל, בשפה המובנת לי.

6. איך באשטעטיג, או איך האב דערהאלטן די אויבן דערמאנטע דעקלאראציע, אין דער פאר מיר פאר שטענדלעך שפראך.

6) I hereby affirm that I received the above-mentioned declaration in a language which I understand.

6) Je declare que j'ai reçu la déclaration ci-dessus rédigée dans une langue que je comprends.

6) El que firma asegura que recibió el documento en el idioma que entiendo.

תאריך..... חתימת המצהיר.....

לשמוש משטרת הגבולות
7. הנני מאשר כי הוצג בפני מטבע חוץ, עליו הוצהר בסעיף (1) לעיל.

תאריך..... חתימה וחתימת

וולגיס

הערות מחלקת הקליטה (תוספות ושנויים)
 13/1/69 37389
 60
 40
 11
 13/1/69
 1968

3574/68
 10-
 18-
 2-3-6-6-8

374/67
 310 200 578
 28-17-69
 28-17-69

1267/36
 100
 הערות משרד

Tecamontem
 Gelorio
 1968

1268
 150
 80-L.M.
 11

הערות מחלקת הקליטה

100 - 60
 100 - 60
 119 - 12
 12 מיליון 12
 100 - 60
 250 - 60
 75 - 60
 3 - 60
 14 - 60

בית המכש
 נמל תעופה לוד
 8824/9
 400 - Tandberg
 450 - Halda
 קראי
 9.1.70

הערות מחלקת הקליטה

100 - 60
 100 - 60
 119 - 12
 12 מיליון 12
 100 - 60
 250 - 60
 75 - 60
 3 - 60
 14 - 60

נמל תעופה לוד
 1202/68
 מוחזר לפי מצוה מס'
 לפי פרט 7 () מס' 143 (2-9)

400 - Tandberg
 450 - Halda
 קראי
 9.1.70

הערות המחלקת השונות של הסוכנות היהודית

מס' 5000 ליהודים
 מס' 2/40597 קבל הלוואה/שניה
 מס' 5000 ליהודים
 מס' 2/40597 קבל הלוואה/שניה
 מס' 5000 ליהודים
 מס' 2/40597 קבל הלוואה/שניה

מס' 117734/2
 מס' 2/40597
 מס' 2/29.1.70

מס' 117734/2
 מס' 2/40597
 מס' 2/29.1.70

1675

הערות מחלקת העליה של הסוכנות היהודית

מס' 16288/1
 מס' 223-870
 מס' 117734/2
 מס' 2/40597
 מס' 2/29.1.70

מס' השטר	הסכום	הוצאות מטען
13.5	6074	הוצאות מקומיות
		הוצאות מקומיות
		הוצאות ימיות

הסוכנות היהודית לארץ-ישראל
מ ה ל ק ת ה ק ל י מ ה

תאריך.....

שם המשפחה.....

מספר נפשות.....

הגיע באניה/באירון.....

הנני מאשר שקבלתי:

..... חבילה של 1 נפש (סוג א')

..... חבילות של 2 נפשות (סוג ב')

..... חבילות של 4 נפשות (סוג ג')

..... ס"ה חבילות

.....
התימת העולה

.....
התימת ב"כ מחלקת הקליטה

ATTENTION!

- A. This document is intended to identify you as an "oleh". It must be presented whenever you apply to any institution.
- B. When in need of help or advice apply first to our office nearest to your place of residence.
- C. Possession of this document does not automatically confer on the immigrant the right of assistance from the Jewish Agency.

ATTENTION!

- A. Le présent livret est destiné à servir pour votre identification comme olé, et il est indispensable pour toute démarche auprès des Autorités.
- B. La délivrance de ce document n'implique pas automatiquement le droit aux soins de l'Agence Juive.
- C. Si vous avez besoin d'aide, renseignements, conseils, adressez-vous en premier lieu à nos bureaux dans votre lieu de résidence.

ATENCION

- A. Este documento lo identifica como OLE y debe presentarlo cuando se diriga a las instituciones. Sin el no sera atendido.
- B. Este documento no otorga automaticamente derechos de atencion.
- C. Si Ud. necesita ayuda, orientacion o consejo dirigase a nuestra oficina mas cercana a su lugar de residencia.

28011 SA

1950

NAME	AGE	SEX
HEIGHT	WEIGHT	HAIR
COLORED EYES	EDUCATION	RELIGION
DATE OF BIRTH	DATE OF ARRIVAL	DATE OF ISSUE
PLACE OF BIRTH	PLACE OF RESIDENCE	PLACE OF WORK
DATE OF EXPIRATION	DATE OF REVISION	DATE OF CANCELLATION

SET OFF [unclear] - ol

11.64-25000-002838